

[25th March 1963]

திரு. இரா. நெடுஞ்செழியன் : இந்தி மொழி வளர்ச்சிக்கு என்று இந்தியப் பேரரசினர் நிதி ஒதுக்கியிருப்பதுபோல் தமிழ் வளர்ச்சிக்கும் இந்தியப் பேரரசினர் நிதி ஒதுக்குகின்றனரா? இல்லையெனில் அப்படி ஒதுக்குமாறு இந்த அரசாங்கம் மத்திய அரசினரைக் கேட்பார்களா?

கனம் திரு. எம். பக்தவத்சலம் : தமிழ் வளர்ச்சிக்கும் மத்திய ஆட்சியினர் உதவி அளித்துக்கொண்டு வருகிறார்கள். ஆனால் அதன் விவரங்கள் இப்போது என்னிடம் இல்லை. தனியாக விவரங்கள் கேட்டால் சொல்லுகிறேன். ஆனால் அவர்கள் உதவி அளித்துக்கொண்டுதான் வருகிறார்கள்.

திரு. இராம. அரங்கன்னன் : உலகப் புகழ் பெற்ற திருக்குறளை ஆங்கிலத்தில் பலர் மொழிபெயர்த்திருக்கிறார்கள். அதில் எது நல்லதாக இருக்கிறதோ அதை எடுத்து நம் சர்க்காரே ஆங்கிலத்தில் மொழிபெயர்த்து உலகமெல்லாம் பரப்ப முன்வருவார்களா?

கனம் திரு. எம். பக்தவத்சலம் : ஆங்கிலத்தில் மட்டும் அல்லது பல மொழிகளில் குறள் மொழிபெயர்க்கப்பட்டிருக்கிறது. ஆங்கிலத்தில் மொழி பெயர்ப்புக்கள் இருக்கின்றன. ஆகவே, தனியாக இந்த ஆட்சியினர் ஒரு பதிப்பு போட வேண்டுமென்று கருதவில்லை.

Madras Legislative Assembly (increase of seats)

* 364 Q.—**SRI M. KALYANASUNDARAM:** Will the Hon. the Minister for Finance be pleased to state—

(a) whether there is any proposal to make representations to the Delimitation Commission suggesting increase of seats for the Madras Legislative Assembly;

(b) if so, -whether a copy of the memorandum will be placed on the Table of the House; and

(c) whether the Government propose to convene a conference of all the Leaders of Political Parties, to consider these suggestions?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM : (a) There is no proposal before the Government at present.

(b) & (c) Do not arise.

திரு. கே. ஏ. மதியழகன் : அப்படி வருகிற நேரத்தில் ஏழு அங்கத்தினர்களுக்கு ஒரு பார்லிமெண்ட் தொகுதி அமைக்கவேண்டுமென்று இந்த அரசாங்கம் வற்புறுத்துமா?

கனம் திரு. எம். பக்தவத்சலம் : இதுபற்றி இது சம்பந்தமான விவாதத்தில் கூறினேன். இப்பிரச்சனை வரும்போது என்ன செய்யவேண்டும் என்பதை இந்த அரசாங்கம் யோசித்து முடிவு செய்யும்.

திரு. எஸ். முருகையன் : ஆந்திராவில் ஒரு லட்சம் மக்களுக்கு ஒரு சட்டமைப் பிரகாரத்தினர் வீதம் இருக்கிறார்கள். இங்கு $1\frac{1}{2}$ லட்சம் மக்களுக்கு ஒரு அங்கத்தினர் என்று இருக்கிறது. ஆகவே இதை மாற்றி ஒரு லட்சம் மக்களுக்கு ஒரு அங்கத்தினர் வீதம் ஏற்பாடு செய்யப்படுமா?

கனம் திரு. எம். பக்தவத்சலம் : ஆந்திராவில் என்ன வைத்துக்கொண்டிருக்கிறார்கள் என்று பார்த்து அப்படியே காப்பி அடிக்கவேண்டிய அவசியமில்லை. முன்பு கூறியதுபோல் இப்பிரச்சனை வரும்போது நாம் ஏதாவது மாற்றவேண்டுமா, எப்படி மாற்றுவது என்று யோசித்து முடிவு செய்யப்படும்.

25th March 1963]

புலவர் கா. கோவிந்தன் : பார்லிமெண்ட் தொகுதி ஒதுக்கும்போது எந்த பார்லிமெண்ட் தொகுதியில் இரண்டு அசெம்.ஸி சீட்டுகள் ரிசாவ் சீட்களாக இருக்கின்றனவோ அங்கு பார்லிமெண்ட்டுக்கான ரிசர்வ் சீட்டு ஒதுக்கும் முறை இருப்பதாகச் சொல்கிறார்கள். அம்முறைப்படி வேலூருக்கு வரவேண்டிய ரிசர்வ் தொகுதி செய்யாறுக்கு வந்திருக்கிறது. இதை மாற்றியமைப்பார்களா?

கனம் திரு. எம். பக்தவத்சலம் : இதெல்லாம் ஹலமிட்டேஷன் கமிஷன் யோசக்க வேண்டிய விஷயம்.

திரு. ஜே. மாதா கவுப்பர் : ஸார், சாதாரணமாக எடுத்துப்பார்த்தால் மலைப் பிராந்தியங்களுக்கு ஐந்து சட்டசபை அங்கத் தினர்களுக்கு ஒரு பார்லிமெண்ட் சீட் என்று இருக்கிறது. அதை மாற்றி இம்மாதிரியான மலைப் பிராந்தியங்களுக்கு இரண்டு மூன்று சட்டசபை அங்கத் தினர்கள் இருந்தால்கூட ஒரு பார்லிமெண்ட் சீட் கொடுக்க அரசாங்கம் ஏற்பாடு செய்யுமா என அறிய விரும்புகிறேன்.

கனம் திரு. எம். பக்தவத்சலம் : கனம் அங்கத் தினர் தமது கருத்தை ஹலமிட்டேஷன் கமிஷனுக்கு எழுதி அனுப்பலாம்.

திரு. எஸ். ஜே. ராமசாமி : தலைவர் அவர்களே, இப்போது ரிசர்வ் சீட்டுகளுக்கு தனியாக ஸ்தானங்கள் ஒதுக்கப்பட்டிருக்கின்றன. அவற்றை ஜெனரல் சீட்டுடன் சேர்த்து அமைக்க அரசாங்கம் முன்வருமா?

கனம் திரு. எம். பக்தவத்சலம் : இப்போது இருக்கிற அரசியல் சட்டம், தேர்தல் சட்டம் இவைகளின்படி எல்லாம் அமைக்கப்படுகிறது.

கைத்தறி நூல்

* 365 கேள்வி.—**திரு. வெ. கிருஷ்ணமூர்த்தி :** கனம் கைத்தொழில் அமைச்சர் தயவுசெய்து கீழ்க்கண்ட கேள்விகளுக்குப் பதிலளிப்பாரா.—

(அ) கைத்தறிக்கு உபயோகமாகும் 40, அதற்கு குறைந்த எண்ணுள்ள நூல் அதிக விலைக்கு விற்கப்படுவது அரசாங்கத்திற்குத் தெரியுமா?

(இ) அதனை நிவர்த்திக்க என்ன நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டது?

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN : (அ) It has been brought to the notice of Government that cotton yarn of 40 counts and less is being sold in the market sometimes at prices higher than the "ex-mill rates".

(இ) From 1st November 1962 the Textile Commissioner has brought into force the All India Cotton Yarn Distribution Scheme and yarn is being supplied to the Weavers Co-operative Societies and associations of weavers outside the co-operative fold at fair prices.

திரு. வி. எஸ். எஸ். மணி : ஸார், நூல்களுக்கு எக்ஸ் மில்ரேட் நிர்ணயிக்கும்போது வியாபாரிகளைக் கலந்து செய்தார்களா? அப்படி செய்யாவிட்டால் இனிமேல் செய்ய மாநில அரசு மத்திய அரசுக்கு சிபாரிசு செய்யுமா?

கனம் திரு. ஆர். வெங்கட்டராமன் : உற்பத்திச் செலவின் அடிப்படையில் தான் நூல் விலை நிர்ணயிக்கப்படுகிறது. ஹலர்ஸ்களை கலந்து கொண்டு நூல் விலை நிர்ணயிக்கப்படுவதில்லை. அந்த விதமான சிபாரிசு செய்ய இந்த சர்க்காருக்கு உத்தேசமில்லை.

திரு. எஸ். ஜே. ராமசாமி : இப்போது நூல்கள் விலையை அந்தக் கட்டினமேல் போடப்பட்டிருக்கும் விலைக்குத் தகுந்த மாதிரி பில் போடுகிறார்கள். ஆனால் பில்லில் போடுவதற்குமேல் ஓரளவுத் தொகையை தணியாக